

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE BOLTON-OUEST

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la Municipalité de Bolton-Ouest, tenue le lundi 15 novembre 2021 à 19h47 par vidéoconférence avec webdiffusion interactive.

Sont présents :

Margarita Lafontaine, conseillère n° 1
Jean-Pierre Pouliot, conseiller n° 2
Loren Allen, conseiller n° 3
Eddy Whitcher, conseiller n° 4
Gilles Asselin, conseiller n° 5
Nancy Lanteigne, conseillère n° 6
formant quorum sous la présidence de Denis Vaillancourt, maire.

Sont également présents :

Jean-François Grandmont, directeur général et secrétaire-trésorier
Maïke Storcks, directrice générale adjointe et secrétaire-trésorière adjointe
Michael Ferland, urbaniste et inspecteur municipal (départ après le point 292-1121).

ORDRE DU JOUR

- 1. OUVERTURE DE LA SÉANCE**
- 2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 3. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 4. APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**
- 5. CORRESPONDANCE**
- 6. URBANISME**
 - 6.1. Rapports de l'urbaniste et inspecteur municipal
 - 6.2. Comité consultatif d'urbanisme – Appel de candidatures
- 7. ADMINISTRATION**
 - 7.1. Approbation des comptes et transferts
 - 7.2. Rapport des dépenses autorisées
 - 7.3. Maire suppléant
 - 7.4. BMO - Signature des chèques
 - 7.5. Déclaration des intérêts pécuniaires
 - 7.6. Vérificateur externe - Nomination
 - 7.7. Offre de services juridiques
- 8. VOIRIE**
- 9. ENVIRONNEMENT**
- 10. SÉCURITÉ PUBLIQUE**
- 11. SANTÉ ET BIEN-ÊTRE**
 - 11.1. MADA – Demande de prolongation
- 12. LOISIRS ET CULTURE**
- 13. VARIA**
- 14. DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 15. LEVÉE DE LA SÉANCE**

286-1121
OUVERTURE DE LA SÉANCE

Les membres participants à l'ouverture de la séance formant quorum, l'assemblée est ouverte par le maire à 19h47.

Le maire s'adresse aux personnes présentes.

287-1121
APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR

IL EST PROPOSÉ par le conseiller Jean-Pierre Pouliot, APPUYÉ par le conseiller Loren Allen et résolu d'adopter l'ordre du jour tel que présenté.

Adoptée à l'unanimité

288-1121
APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX

IL EST PROPOSÉ par le conseiller Gilles Asselin, APPUYÉ par la conseillère Nancy Lanteigne et résolu d'approuver la version anglaise du procès-verbal de la séance du 13 septembre 2021 et de son ajournement du 23 septembre 2021 et la version anglaise et française du procès-verbal du 4 octobre 2021.

Adoptée à l'unanimité

289-1121
PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS

Le conseil tient une première période de questions.

290-1121
CORRESPONDANCE

Une copie de la correspondance a été transmise aux membres du conseil.

291-1121
URBANISME
RAPPORT DE L'URBANISTE ET INSPECTEUR MUNICIPAL

Le rapport de l'inspecteur pour le mois d'octobre 2021 est déposé.

OCTOBRE

Nombre de permis : 19

Valeur des travaux : 1 412 000 \$

292-1121
URBANISME
COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME - APPEL DE
CANDIDATURE

Dans les prochaines semaines, quatre mandats citoyens au sein du Comité consultatif d'urbanisme arriveront à échéance. Ainsi, si vous désirez vous impliquer au sein de la Municipalité en prenant part à l'analyse des divers dossiers touchant l'urbanisme, nous vous invitons à déposer votre candidature **au plus tard le 30 novembre 2021 à 16h30.**

293-1121
ADMINISTRATION
APPROBATION DES COMPTES ET TRANSFERTS

IL EST PROPOSÉ par le conseiller Jean-Pierre Pouliot, APPUYÉ par la conseillère Margarita Lafontaine et résolu :

- d'approuver la liste des comptes et transferts en date du 11 novembre 2021 au montant de 285 098,05 \$ et d'autoriser le directeur général ou la directrice générale adjointe à effectuer le paiement de ces comptes à qui de droit;
- d'approuver les transferts budgétaires en date du 25 octobre et du 2 novembre 2021.

Adoptée à l'unanimité

294-1121
ADMINISTRATION
RAPPORT DES DÉPENSES AUTORISÉES

Le directeur général dépose le rapport des dépenses autorisées.

295-1121
ADMINISTRATION
MAIRE SUPPLÉANT

IL EST PROPOSÉ par le conseiller Gilles Asselin, APPUYÉ par la conseillère Margarita Lafontaine et résolu :

- de nommer monsieur Jean-Pierre Pouliot comme maire suppléant;
- que le maire suppléant soit nommé représentant de la Municipalité de Bolton-Ouest en remplacement de monsieur Denis Vaillancourt au conseil des maires de la MRC Brome-Missisquoi lorsque nécessaire.

296-1121
ADMINISTRATION
BMO - SIGNATURE DES CHÈQUES

IL EST PROPOSÉ par le conseiller Gilles Asselin APPUYÉ par le conseiller Eddy Whitcher et résolu :

1. QUE tous les chèques du compte général de la Corporation soient signés au nom de celle-ci par Denis Vaillancourt, Jean-Pierre Pouliot, Margarita Lafontaine « l' » un ou l'autre, contresigné par Jean-François Grandmont ou Maike Storks

(chacun étant un « Signataire Autorisé »), est/sont autorisé(s) au nom de la Corporation à faire ce qui suit :

- a) négociier, déposer ou transférer à la Banque de Montréal (la « Banque ») (pour le compte de la

Corporation uniquement) toute lettre de change, billet à ordre, chèque, instruction de paiement ou autre instrument négociable, et à des fins particulières endosser ces effets au nom de la Corporation (en apposant l'étampe de la Corporation ou autrement);

- b) concorder, régler, solder et certifier tous les livres et comptes de la Corporation avec Banque; et recevoir tous les chèques payés et coupons, les lettres de changes impayées et refusées et autres instruments négociables;
- c) obtenir la livraison de la Banque de toutes les valeurs mobilières, obligations et autres titres détenus en garde ou autrement par la Banque et d'en donner quittance valide et obligatoire.

ABROGATION DES RÉSOLUTIONS ANTÉRIEURES

- 2. QUE toute résolution ou tout règlement antérieur, selon le cas, relatif aux comptes désignés au paragraphe (A) 1 ou aux opérations bancaires, dirigeants signataires, membres ou l'un des Signataires Autorisés, adopté par le Conseil, l'Assemblée, le Conseil d'administration ou autre corps dirigeant, selon le cas, de la Corporation et relatif aux comptes désignés au paragraphe (A)1 détenus auprès de la Banque avant la présente résolution est annulée.
- 3. QUE la présente résolution ou règlement, selon le cas, est irrévocable jusqu'à ce qu'une résolution abrogeant cette résolution ou un règlement modifiant ce règlement, selon le cas, soit adopté et qu'une copie certifiée soit remise à la Banque, à chaque succursale ou agence où la Corporation a un compte.

Adoptée à l'unanimité

297-1121
ADMINISTRATION
DÉCLARATIONS D'INTÉRÊTS PÉCUNIAIRES

Les membres du conseil Jean-Pierre Pouliot, Gilles Asselin et Nancy Lanteigne ont déposé leur déclaration d'intérêts pécuniaires au conseil.

298-1121
ADMINISTRATION
VÉRIFICATEUR EXTERNE - NOMINATION

IL EST PROPOSÉ par le conseiller Jean-Pierre Pouliot, APPUYÉ par le conseiller Loren Allen et résolu :

- d'accepter l'offre de service de la firme Raymond Chabot Grant Thornton pour agir à titre de vérificateur externe pour l'audit du rapport financier pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2021 au montant total de 10 675 \$ plus taxes;
- de financer cette dépense à même le fonds général de la Municipalité (budget 2022);

- d'autoriser le maire et le directeur général à donner toute directive et à signer tout document à cet effet.

Adoptée à l'unanimité

299-1121
ADMINISTRATION
OFFRE DE SERVICE JURIDIQUE

IL EST PROPOSÉ par la conseillère Margarita Lafontaine, APPUYÉ par la conseillère Nancy Lanteigne et résolu :

- d'accepter l'offre de service du 18 octobre 2021 de Poupart & Poupart avocats inc. à titre de contentieux externe pour l'année 2022;
- de financer cette dépense 3000\$ plus taxes à même le fonds général de la Municipalité (budget 2022);

Adoptée à l'unanimité

300-1121
VOIRIE

Une séance extraordinaire est prévue le 23 novembre prochain à 20 h pour l'acceptation des travaux réalisés dans le cadre des appels d'offres 2021-03 pour le remplacement d'un ponceau sur le chemin Mason et 2021-15 pour le rechargement des chemins Bailey, de Brill, de Stukely et Spicer.

L'ordre du jour de cette séance sera transmis via l'infolettre.

301-1121
ENVIRONNEMENT

Aucun dossier.

302-1121
SÉCURITÉ PUBLIQUE

Aucun dossier.

303-1121
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE
DEMANDE DE PROLONGATION DE LA SUBVENTION
MADA

IL EST PROPOSÉ par la conseillère Nancy Lanteigne, APPUYÉ par le conseiller Jean-Pierre Pouliot et résolu de demander au Ministère de la Santé et des Services sociaux un report du dépôt de la démarche MADA au 31 mars 2022.

Adoptée à l'unanimité

**304-1121
LOISIRS ET CULTURE**

Aucun dossier.

**305-1121
VARIA**

Aucun dossier.

**306-1121
DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS**

Le conseil tient une période de questions au cours de laquelle les personnes assistant à la diffusion en direct peuvent poser des questions à ses membres.

Des copies de l'ordre du jour ont été mises à la disposition du public de façon électronique avant le début de la séance.

**307-1121
LEVÉE DE LA SÉANCE**

L'ordre du jour étant épuisé, IL EST PROPOSÉ par le conseiller Loren Allen, APPUYÉ par la conseillère Margarita Lafontaine et résolu unanimement de lever l'assemblée. Il est 20h23.

Jean-François Grandmont, OMA
Directeur général et secrétaire-trésorier

Denis Vaillancourt
Maire

Attestation

La signature du présent procès-verbal par le maire équivaut à la signature par celui-ci de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 du Code municipal.